

DL 1026A



Macchina sincrona trifase

Macchina con induttore liscio e avvolgimento d'armatura trifase per il funzionamento come alternatore o motore sincrono.

Alternatore: 1.1 kVA
Motore: 1 kW
Tensione: 220/380 V D/Y
Corrente: 2.9/1.7 A
Velocità: 3000 rpm
Avvolgimento per l'eccitazione sul rotore CC

Three-phase synchronous machine

Machine with smooth inductor and three-phase stator armature winding for operation either as alternator or synchronous motor.

Alternator: 1.1 kVA
Motor: 1 kW
Voltage: 220/380 V D/Y
Current: 2.9/1.7 A
Speed: 3000 rpm
Dc rotor excitation winding

Generador síncrono trifásico

Generador síncrono trifásico con inductor liso y devanado de armadura trifásica, para el funcionamiento como alternador o como motor síncrono.

Alternador: 1.1 kVA
Motor: 1 kW
Voltaje: 220/380 V D/Y
Corriente: 2.9/1.7 A
Velocidad: 3000 rpm
Rotor bobinado de excitación CC

Générateur synchrone triphasé

Machine avec inducteur lisse et enroulement d'armature triphasé pour fonctionner comme alternateur ou moteur synchrone.

Alternateur: 1.1 kVA
Moteur: 1 kW
Tension: 220/380 V D/Y
Courant: 2.9/1.7 A
Vitesse: 3000 rpm
Enroulement pour l'excitation CC

(*) **NOTA:** Tutti i valori di velocità sono indicati con frequenza operativa di 50Hz. Per il funzionamento a 60Hz, i valori di velocità saranno differenti (20% circa).

(*) **NOTE:** All speed values are shown with an operating frequency of 50Hz. For 60Hz operation, speed values will differ (around 20%).

(*) **NOTA:** Todos los valores de velocidad vienen indicados para una frecuencia de funcionamiento de 50 Hz. Para un funcionamiento a 60Hz, los valores de velocidad serán diferentes (aproximadamente 20%).

(*) **Remarque:** Toutes les valeurs de vitesse sont indiquées par une fréquence de fonctionnement de 50Hz. Pour un fonctionnement à 60Hz, les valeurs de vitesse seront différentes (environ 20%).